

# Instrucciones para Registrarse

Cada persona que se matricule en una clase debe firmar el Código de Conducta del Participante y enviarlo conjuntamente con la hoja de registro. Este documento se encuentra en el centro del boletín con la hoja de registro. Usted deberá hacer esto cada vez que se inscriba en una clase.

- Use la página de la red [www.cssutah.org](http://www.cssutah.org) o llame al 326-4373, pregunte por Sonia, para comprobar las plazas disponibles en cada clase que desea asistir **antes** de enviar su matrícula y su dinero. La matrículas y pagos se aceptarán **solo** por correo. La matrícula y pago deben recibirse en la oficina **2 días antes** de la fecha de comienzo de la clase tanto para asistir a una clase completa como para recuperar alguna sesión. Solo los participantes que se han matriculado con anterioridad podrán asistir a las clases de entrenamiento. No se admiten niños o acompañantes. Si usted tiene un bebé que todavía toma el pecho, por favor llame antes de la clase para hacer los arreglos necesarios.
- Complete **toda** la información en su hoja de matrícula. Solo si nos facilita su dirección electrónica podremos enviarle su nombre de usuario y contraseña que le permite el acceso a la página de Registro para el Entrenamiento del Estado. **Solo una persona por hoja**. Usted puede hacer fotocopias si necesita más hojas o puede bajar una copia de la página de CCR&R, [www.cssutah.org](http://www.cssutah.org) Guarde un registro de las fechas y clases en las que se matriculó. Aproximadamente una semana después que envió su matrícula por correo, usted puede comprobar en la página de Registro de Entrenamiento del Estado <http://trainingregistry.jobs.utah.gov> Usted debe facilitar a CCR&R su dirección electrónica (e-mail) en su hoja de matrícula para que podamos enviarle su nombre de usuario y contraseña.
- Envíe su matrícula con su cheque o giro postal al siguiente nombre y dirección:

Children's Service Society  
Attn: Carla Jones  
124 South 400 East #400  
Salt Lake City, Utah 84111

- Las clases se pagan por adelantado y la tarifa no es reembolsable
- Todos los cheques devueltos tendrán una tarifa añadida de \$30.00

## De acuerdo con el Acta de Americanos con Minusvalías:

Se proveerán la acomodaciones razonables (incluyendo ayudas para la comunicación y otros servicios) a aquellos individuos que lo soliciten con cinco días de antelación al comienzo de la clase. Por favor llame a Sonia: 326-4373

## Clases en Español

Nombre de la Clase	Fecha Día de la semana Hora	Dirección	Costo de la Clase	Horas de Certificacion	Career Ladder
<b>octubre 2010</b>					
Desarrollo Infantil: Los Primeros Años de Aprendizaje: equivalente a Child Development: Learning in the Early Years	7, 14, 21 & 28 octubre Miércoles 7-9:30pm	SLCC Miller Campus (West of I-15) 9750 S. 300 W. (84070) Miller Free Enterprise Bldg, Rm 123 CCPDI	\$15	10 state/CDA	Level 1
<b>noviembre 2010</b>					
Cuidado Infantil Básico/TARGET (Clase introductoria de 10 horas para nuevos proveedores de Cuidado Infantil)	13 & 20 noviembre Sábado 6:30-9pm	CCR&R ~ Metro 124 S. 400 E. #400 (84111)	\$15	10 state	Ninguno
<b>diciembre 2010</b>					
Explorando el currículo creativo: ¡Mira Quién Cocina!	11 diciembre Sábado 10am-12:30pm	CCR&R ~ Metro 124 S. 400 E. #400 (84111)	\$15	2.5 state	Ninguno



## Clase de Explorando el Currículo Creativo **¡MIRA QUIÉN COCINA!**



**La preparación de los alimentos puede ayudar al aprendizaje y desarrollo de los niños**

Todos los días usted ayuda a los niños a crecer y aprender. Leyendo libros juntos, pintando con los dedos, cantando, aprendiendo a jugar— todos estos pasos son importantes para el futuro de un niño en edad preescolar.

**Pero... ¿sabía usted que el tiempo de las comidas también puede ser un impactante momento para aprender?**

De hecho, los niños a su cuidado pueden aprender acerca de la comida cada vez que se reúnen alrededor de la mesa. Ya sea que estén preparando una merienda nutritiva o coloreen un gracioso sombrero a un fruta and vegetal, pueden sembrar las semillas que ayudaran a los niños a tomar decisiones inteligentes con respecto a la elección de los alimentos.

**Sábado, 11 de Diciembre  
10:00 am - 12:30 pm**

# Clases en Español

## Octubre, Noviembre, Diciembre 2010

Child Care Resource & Referral ~ Metro

### COMPLETE TODA LA INFORMACIÓN EN SU HOJA DE MATRÍCULA

Por favor, lea antes de rellenar su inscripción

El Código de Conducta del Participante debe ser leído, firmado y enviado por correo con cada inscripción. Para evitar retrasos en su aplicación de Career Ladder con CCPDI, se requiere que nos provea con toda la información requerida para inscribirse en las clases con CCR&R ~ Metro. Si la información es incompleta no nos será posible inscribirle en clase hasta que le contactemos y obtengamos la información necesaria. Gracias por su cooperación.

Nombre Legal tal como aparece en su Seguro Social O Tarjeta de Impuestos IRS:

Nombre \_\_\_\_\_ Segundo Nombre \_\_\_\_\_ Apellido \_\_\_\_\_

Nombre que utilizó en el pasado para matricularse en clases de entrenamiento con CCR&R ~ Metro:

Fecha de Nacimiento \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

Dirección: \_\_\_\_\_

Ciudad: \_\_\_\_\_ Código Postal: \_\_\_\_\_

Teléfonos: Casa: \_\_\_\_\_ Trabajo: \_\_\_\_\_

Correo Electrónico: \_\_\_\_\_

Marque la caja si necesita que le envíen su nombre y número de usuario por correo electrónico.

Por favor marque uno:  Licencia Familiar  Certificado Residencial Centro  Head Start  No es regulada

Nombre del Centro: \_\_\_\_\_

Marque esta columna para matricularse	Nombre de la Clase	Fecha de la Clase	Costo
<b>octubre 2010</b>			
<input type="checkbox"/>	Desarrollo Infantil: Los Primeros Años de Aprendizaje: equivalente a Child Development: Learning in the Early Years	7, 14, 21 & 28 octubre	\$15
<b>noviembre 2010</b>			
<input type="checkbox"/>	Cuidado Infantil Básico/TARGET (Clase introductoria de 10 horas para nuevos proveedores de Cuidado Infantil)	13 & 20 noviembre	\$15
<b>diciembre 2010</b>			
<input type="checkbox"/>	Explorando Currículo Creativo: ¡Mira Quién Cocina!	11 diciembre	\$15

Para uso de la Oficina

Ck# \_\_\_\_\_ MO# \_\_\_\_\_

Número de clases solicitadas	Total de clases Pagadas
_____	\$ _____

# Contrato de Código de Conducta para Participantes durante las Sesiones de Entrenamiento de Child Care Resource & Referral

---

Efectivo el día 1 de julio 2007 Enmendado el día 1 julio 2010

- **Puntualidad/ Asistencia:** Entiendo que debo estar presente en la clase a la hora o, antes de la hora establecida para el comienzo de la misma para obtener crédito por la totalidad de la clase. Si llego después de la hora de comienzo establecida, puedo utilizar el tiempo real presente en la clase para obtener crédito para el mantenimiento de mi licencia, pero tendré que repetir las 2 horas y media de la sesión para obtener crédito para el curso de Career Ladder. La clase comienza cuando el entrenador/a determine el comienzo. Entiendo que si no estoy presente o/y atento durante todo el período de la clase, no obtendré el crédito para mi curso de Career Ladder y tendré que repetir la sesión completa para recibir crédito por el curso.
- **Comportamiento Desconsiderado:** Seré respetuoso con el entrenador/a y hacia los participantes de la clase. No usaré lenguaje abusivo, amenazador discriminatorio, profano u obsceno. No me involucraré en ningún comportamiento que sea desconsiderado o irrespetuoso hacia el entrenador/a o los participantes de la clase. Participaré activamente en la clase. No enviaré mensajes de texto o haré llamadas telefónicas durante la clase. Entiendo que durante la clase, debo apagar o mantener en vibración mi teléfono celular y/ u otros aparatos electrónicos. Limitaré mis llamadas de teléfono a los tiempos de descanso y/o al finalizar la clase. Si tengo que comer durante el tiempo de la clase, lo haré con cuidado y en silencio, y no permitiré que la comida se convierta en una distracción para el entrenador/a o los participantes de la clase.
- **Actividades Ilegales/Salud y Seguridad** Entiendo que cualquier actividad ilegal, incluyendo cualquier comportamiento que amenace la salud o la seguridad del entrenador/a u otros participantes de la clase durante o después del tiempo de la misma, será causa de expulsión inmediata y suspensión permanente de mi participación en los programas de Career Ladder y Training and Longevity, y que ese comportamiento puede ser notificado a las autoridades. Entiendo que se me pedirá abandonar la clase si no estoy en condición de participar en la clase o si mi condición es perjudicial para el ambiente de la clase.
- **Niños:** Entiendo que las clases de entrenamiento para adultos no es el ambiente apropiado para el desarrollo de los niños. Por favor, no traiga niños a clase.
- **Lista de Asistencia:** Entiendo que para recibir crédito por cada sesión, debo de firmar la lista de asistencia antes de que la clase comience. Entiendo que, al no hacerlo, no recibiré crédito por la sesión. Entiendo que no puedo firmar la lista de asistencia por otra persona.
- **Devoluciones:** Entiendo que la tarifa de matriculación de las clases no es reembolsable. Entiendo que si notifico la oficina de CCR&R con un mínimo de tres días de antelación del comienzo de la clase, para informarles de que no puedo asistir a la misma, mi tarifa de matriculación puede ser usada para otra clase. Entiendo que es mi responsabilidad comunicarme con CCR&R para hacer estos arreglos.
- **Incumplimiento del Contrato:** Entiendo que, en casos de infracciones leves (comportamientos que ha sido determinado perjudiciales pero no ilegales) seré extendido/a una advertencia verbal a la primera infracción de cualquiera de las normas explicadas anteriormente. A la segunda infracción, seré suspendido/a de la participación en el programa de Career Ladder y el suplemento de Training and Longevity durante un año desde la fecha de la infracción. Entiendo que después de la tercera infracción me será totalmente prohibido el participar en el programa de Career Ladder o el suplemento de Training and Longevity. Entiendo que después de la primera vez que me involucre en una actividad ilegal (incluyendo amenazas o comportamiento intimidante), me será prohibida la participación en los programas de Career Ladder y el suplemento de Training and Longevity para siempre, y tal acción puede ser causa de la intervención de las autoridades y/o de acción legal.

Firma \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_